

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
17 March 2005  
Russian  
Original: English

---

**Письмо Генерального секретаря от 16 марта 2005 года  
на имя Председателя Совета Безопасности**

Имею честь сослаться на Аккрское соглашение III по Кот-д'Ивуару, заключенное 30 июля 2004 года в Аккре, на заявление Председателя Совета Безопасности от 5 августа 2004 года (S/PRST/2004/29) и на мои предыдущие письма, препровождающие Председателю Совета Безопасности доклады трехсторонней Группы контроля, учрежденной в соответствии с Аккрским соглашением III.

Настоящим препровождаю Вам одиннадцатый и двенадцатый доклады трехсторонней Группы контроля, учрежденной в соответствии с Аккрским соглашением III, которые охватывают период с 17 января по 14 февраля и с 15 по 28 февраля 2005 года, соответственно (см. приложение).

Буду признателен Вам за доведение настоящего письма и приложений к нему до сведения членов Совета Безопасности.

*(Подпись)* Кофи А. Аннан

## Приложение I

### Осуществление Аккрского соглашения III

#### Одиннадцатый доклад трехсторонней Группы контроля,

охватывающий период с 17 января по 14 февраля 2005 года

#### I. Введение

1. Настоящий доклад подготовлен в соответствии с Аккским соглашением III от 30 июля 2004 года, предусматривающим учреждение трехсторонней Группы контроля, которой было предложено представлять Председателю ЭКОВАС, Председателю Африканского союза и Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций доклады о ходе осуществления Соглашения. Настоящий доклад охватывает основные события в рамках мирного процесса за период с 17 января по 14 февраля 2005 года. В отличие от предыдущих докладов период, охватываемый настоящим докладом, был увеличен приблизительно на один месяц, с тем чтобы позволить представить полную картину о развитии мирного процесса, особенно в ходе встреч на высшем уровне ЭКОВАС и Африканского союза и непосредственной последующей деятельности миссии президента Мбеки до середины февраля 2005 года.

#### II. Общий обзор

2. Военная обстановка и обстановка в плане безопасности в целом оставалась спокойной, но по-прежнему напряженной и нестабильной. Сохраняется общее чувство обеспокоенности в связи с явным отсутствием существенного прогресса в мирном процессе, ростом числа преступлений в городах и крупных городских районах и периодическими слухами о возможном государственном перевороте. Перспективы продвижения мирного процесса оказались в состоянии неопределенности, поскольку на обеих встречах на высшем уровне — ЭКОВАС (Аккра, 19 января 2005 года) и Африканского союза (Абуджа, 30–31 января 2005 года) — было принято решение дожидаться дальнейших результатов посреднической миссии президента Мбеки. На реакцию представителей политического класса Кот-д'Ивуара по-прежнему оказывала влияние резолюция 1572 (2004) Совета Безопасности. Они продолжали поддерживать контакт с президентом Мбеки. Участники политического процесса также продолжали предпринимать действия в ожидании выборов, запланированных на октябрь 2005 года. Поэтому не прекращалась политическая кампания, начатая всеми основными политическими сторонами с целью заручиться поддержкой избирателей. С другой стороны, «Новые силы» заявили о своем намерении создать автономные учреждения в северных районах, еще больше усугубив практическое разделение страны на две части. Между тем большое внимание по-прежнему уделялось консультациям с «Новыми силами», с тем чтобы побудить их вернуться в правительство и обеспечить сохранение их политической воли приступить к РДР. В этой связи имел место незначительный прогресс, однако многое еще предстоит сделать.

### III. События в рамках мирного процесса

#### **Встреча на высшем уровне ЭКОВАС (Аккра, 19 января 2005 года) и Встреча на высшем уровне Африканского союза (Абуджа, 30-31 января 2005 года)**

3. Эти две встречи на высшем уровне представляют собой рамки для оценки прогресса, достигнутого под эгидой президента Мбеки. Оба саммита дали возможность сосредоточить внимание на обеспокоенности, связанной с затянувшейся тупиковой ситуацией и проявляемым участниками ивуарийского политического процесса нежеланием решить ключевые вопросы Плана действий президента Мбеки, в частности вопрос о возвращении к полноценному функционированию правительства, вопрос о статье 35 и о процессе РДР, который необходим для объединения и проведения выборов, запланированных на октябрь 2005 года.

4. Участники Встречи на высшем уровне ЭКОВАС вновь подтвердили «свое доверие к Соглашению Лина-Маркуси и Аккрскому соглашению III как к единственным рамкам урегулирования кризиса в стране. В этой связи они заявили о своей поддержке инициативы Совета Безопасности Организации Объединенных Наций и Африканского союза по восстановлению мира в стране».

5. Участники Ассамблеи глав государств Африканского союза приветствовали решение, принятое на 23-м совещании Совета по вопросам мира и безопасности, состоявшегося в Либревиле 10 января 2005 года, воздали должное президенту Табо Мбеки за предпринятые им от имени Африканского союза усилия и призвали его продолжать эти усилия, настоятельно призвали ивуарийские стороны в полной мере сотрудничать с президентом Табо Мбеки, просили Совет Безопасности Организации Объединенных Наций координировать свои усилия с Африканским союзом с целью содействия скорейшему урегулированию кризиса в Кот-д'Ивуаре, выразили свое удовлетворение продолжающимся участием в усилиях, направленных на урегулирование кризиса, и призвали страны — члены ЭКОВАС продолжать свою деятельность в сотрудничестве с Африканским союзом.

#### **Посредническая миссия Африканского союза**

6. Президент Мбеки пригласил основных ивуарийских политических лидеров в Преторию 26–28 января 2005 года для продолжения консультаций по его Плану действий. Он сосредоточил основное внимание на вопросах, касающихся функционирования Правительства национального примирения, поправки к статье 35 Конституции и процесса РДР. По итогам этих консультаций он представил свой доклад на Встрече на высшем уровне Африканского союза, в котором он просил предоставить больше времени для продолжения своих консультаций. Он также указал, что с учетом достигаемых им положительных результатов было бы целесообразно, чтобы Совет Безопасности отложил фактическое применение индивидуальных санкций, как уже было предложено Советом по вопросам мира и безопасности Африканского союза на его совещании в Либревиле.

7. После Встречи на высшем уровне Африканского союза президент Мбеки направил своего посланника для встречи с президентом Гбагбо, премьер-министром Сейду Диарра в Абиджане и особенно с г-ном Гийомом Соро в Буаке. Эти консультации были направлены на то, чтобы вернуть «Новые силы» в

правительство и приступить к осуществлению программы РДР. К настоящему времени миссия Мбеки через своих сотрудников, работающих в сотрудничестве с ООНКИ и другими участниками приступила к серии консультаций с ивуарийскими политическими лидерами, особенно с «Новыми силами», по различным группам вопросов плана президента Мбеки.

8. Ход консультаций изложен в нижеследующих пунктах.

#### **Законодательная программа**

9. К настоящему докладу прилагается сводная таблица с указанием положения с рассмотрением законопроектов, представленных Национальному собранию.

10. Президент Лоран Гбагбо и ИНФ указали, что был достигнут достаточный прогресс в деле принятия большинства законов, в частности статьи 35, с тем чтобы приступить к немедленному осуществлению программы РДР, что позволит обеспечить реорганизацию управленческих структур на всей территории страны, объединение территории и проведение выборов в октябре 2005 года. «Маркусисты» «Г-7» обратились к президенту Гбагбо с заявлением и высказали оговорки по поводу принятия отдельных законов, которые, по их мнению, не соответствуют букве и духу Соглашения Лина-Маркуси. К числу таких законов относятся:

- Закон о составе, организации и функциях Независимой избирательной комиссии. *По их мнению, он не гарантирует независимости Комиссии.*
- Закон об учреждении, организации и функциях Национальной комиссии по правам человека в Кот-д'Ивуаре. *По их мнению, он исключает участие представителей сторон, подписавших Соглашение Лина-Маркуси, в котором конкретно указывается, что Комиссия будет состоять из представителей всех политических сил.*
- Закон об идентификации лиц. *Его содержание предусматривает введение новых требований к процессу идентификации, содержащих дискриминационные положения в отношении происхождения лица.*
- Закон о Кодексе законов о гражданстве Кот-д'Ивуара. *Он содержит дискриминационные положения в отношении отдельных лиц, интересы которых охватываются положениями предыдущего закона.*

Закон о государственном финансировании политических партий и групп и избирательных кампаний. *Он не содержит положений о мерах переходного периода и тем самым исключает финансирование отдельных политических партий.*

- Закон о выплате компенсации жертвам войны и их реабилитации. *Он не учитывает все случаи, выявленные Национальной комиссией по правам человека.*
- Закон о режиме, регулирующем радио- и телевизионные средства массовой информации. *Он не гарантирует нейтралитет и беспристрастность этого важного органа.*

- Закон о создании Национальной комиссии по идентификации. *Этой Комиссии не была предоставлена необходимая автономия для контроля за процессом идентификации или для составления карт избирателей.*

11. В отличие от вышеупомянутой позиции «Г-7» сторонники президента Гбагбо указывают, что «Г-7» по тем или иным причинам пытается выиграть время, используя тактику проволочек. Например, они указывают, что парламентарии упомянутой «Г-7», которые в парламенте составляют большинство, голосовали за некоторые из законов, в отношении которых они сейчас выражают недовольство, а в некоторых случаях воздержались при голосовании.

12. До получения копии заявления «Г-7» Комитет по контролю уже приступил к рассмотрению трех законопроектов: национального Кодекса законов о гражданстве и сопутствующего закона о натурализации и закона о Независимой избирательной комиссии. Комитет делегировал нескольких членов для обсуждения результатов этого рассмотрения с президентом Гбагбо и спикером Национального собрания с целью изучения возможных путей внесения любых соответствующих изменений.

### **Разоружение, демобилизация и реинтеграция**

13. Премьер-министр Сейду Диарра посетил Буаке 5 февраля 2005 года и обсудил с руководством «Новых сил» ключевые вопросы, связанные с функционированием Правительства национального примирения, возобновлением участия «Новых сил» в процессе РДР и началом РДР. В отношении РДР премьер-министр указал, что он пересмотрит состав НКРДР с учетом выраженного «Новыми силами» пожелания увеличить свою представленность в НКРДР и вопросов, касающихся руководства Комиссией. Он просил их представить список приблизительно шести представителей для их включения в состав Комиссии.

14. Он также согласился с просьбой «Новых сил» нанять своих собственных телохранителей для обеспечения их защиты в Абиджане, но при том понимании, что эти телохранители будут набраны из тех военных подразделений, которые ранее официально входили в состав НВСКИ и отвечают требованиям закона об амнистии и соответствующего решения министерства обороны для целей реинтеграции в состав будущих реорганизованных вооруженных сил Республики. Предстоит еще разработать технические меры, связанные с этими договоренностями.

15. По вопросу РДР ООНКИ проводила еженедельные совещания в других местах с участием должностных лиц НКРДР, учреждений Организации Объединенных Наций (МПП, УВКБ, ЮНИСЕФ), Британского фонда по спасению детей, основных партнеров и доноров (Франции, Японии). Цель этих совещаний заключалась в обмене информацией, взглядами, стратегическими планами и в дальнейшей координации действий в ответ на потребности правительства в осуществлении программы РДР. Эти совещания также позволили координировать усилия для содействия осуществлению миссии Мбеки.

16. В этой связи миссия в составе посланников президента Мбеки и официальных лиц от ООНКИ, Национальной комиссии по разоружению, демобилизации и реинтеграции (НКРДР), Всемирного банка и французских сил операции «Единорог» дважды провела обсуждения с «Новыми силами» (НС) в Буа-

ке. В этих совещаниях принимали участие генеральный секретарь «Новых сил» Гийом Соро и руководство НС.

17. Цель этих совещаний заключалась в возобновлении сотрудничества, с тем чтобы начать осуществление программы РДР, как об этом указывается в плане действий президента Мбеки. Повестка дня совещаний включала три основных вопроса: а) безопасность министров НС в Абиджане; б) обеспечение необратимости прекращения огня и наблюдение за «зоной доверия»; и с) национальная программа РДР и соответствующие последствия в плане безопасности в процессе ее осуществления.

18. В целом эти переговорные усилия дали возможность для возобновления обсуждений по вопросу о РДР. Можно отметить следующие позитивные изменения:

- НС согласилась разрешить инспектирование всех объектов РДР в районах, находящихся под их контролем, до их восстановления.
- НС с участием НКРДР и других партнеров обсудит национальную программу РДР, с тем чтобы лучше определить ее график и компоненты.
- Одним из важных вопросов, который необходимо рассмотреть, должна быть реорганизация Национальных вооруженных сил, рекомендованная в Соглашении Лина-Маркуси.
- Тем временем НС согласились возобновить сотрудничество с НКРДР.
- По вопросу о безопасности министров НС в Абиджане НС согласились принять гарантии, предоставленные им премьер-министром, как указывалось выше.

#### **Дети, связанные с вооруженными силами и группами**

19. В ходе одного из координационных совещаний ООНКИ представители ЮНИСЕФ информировали участников о своих посещениях западных районов страны в Мане (контролируемом НС) и Гигло (контролируемом правительством). После переговоров с начальником штаба НС был разработан новый план демобилизации детей-солдат для западного региона. График его осуществления является следующим: а) **с конца января по 12 февраля 2005 года** — восстановление одного полностью оборудованного центра транзита; создание совместной военной и гражданской отборочной группы; подготовка учебных материалов и создание группы социальных работников; б) **с 14 по 18 февраля 2005 года** — подготовка отборочных групп по вопросам предупреждения участия, демобилизации и реинтеграции бывших детей-солдат и методов отбора; с) **с 21 февраля по 21 марта 2005 года** — отбор будет производиться в казармах и на контрольно-пропускных пунктах с целью выявления детей-солдат и их демобилизации. Командующий НС официально начнет этот процесс по окончании подготовки по вопросам отбора.

20. В зоне, контролируемой правительством, несколько учреждений и правительственных структур (министерство солидарности, министерство юстиции, НКРДР), участвующие в защите детей, выступают единым фронтом с целью сокращения и, по возможности, прекращения участия детей в различных нерегулярных вооруженных и невооруженных формированиях (ополчении, местных группах обороны). Предполагается проведение информационно-пропаганд-

истских кампаний на различных уровнях, включая такие национальные структуры, как министерства обороны и внутренней безопасности, и районный уровень — в рамках местных органов власти и общин. Для окончательной доработки стратегии проведения информационно-пропагандистской кампании участвующие учреждения проведут двухдневный семинар. В число участвующих учреждений входят ЮНИСЕФ, Британский фонд по спасению детей, Шведский фонд помощи детям, Международный комитет спасения, УВКБ, УКГД и ОООНКИ. До конца февраля будет осуществлена поездка в Гигло для обсуждения этих вопросов с местными властями и силами обороны и безопасности.

#### **Вооруженные группировки и ополченцы**

21. НКРДР возобновила переговоры с ополченцами в западном районе Гигло. Эти контакты были прерваны после событий в ноябре 2004 года. Основной вооруженной группировкой в этом районе является Фронт за освобождение Великого Запада (ФОВЗ), насчитывающий, по оценкам, 7000 комбатантов. Переговоры касались мест их размещения и — в конечном итоге — их разоружения. ФОВЗ недавно вновь подтвердил свою приверженность процессу РДР, что можно объяснить испытываемыми Фронтом трудностями в плане сохранения себя как единого движения и недопущения распада на мелкие соперничающие группировки.

### **IV. Заключение**

22. Несмотря на значительный пессимизм, вызванный сохраняющимся упорством ряда основных участников ивуарийского политического процесса, тем не менее можно видеть, что мирный процесс идет, хотя и медленными темпами. Важным и внушающим надежду фактором на данном этапе явились начатые благодаря миссии президента Мбеки тесные консультации между президентом Гбагбо, премьер-министром и другими основными участниками по вопросу о дальнейших шагах. При сохранении этой динамики станет возможным обеспечить возвращение «Новых сил» в правительство и можно будет надеяться на некоторые подвижки в начале процесса РДР. Поскольку время, безусловно, является существенным фактором с учетом предстоящих важных выборов в октябре 2005 года, все международные усилия должны быть отныне направлены на обеспечение выполнения этой цели.

(Подписано от имени Группы) Посол Раф Увечуэ  
Председатель  
14 февраля 2005 года

**Synoptic table**  
**Status of progress of legislative texts envisaged under the Linas-Marcoussis**  
**Agreement**

| <i>Legislation</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <i>Adopted by the<br/>Government</i> | <i>Submitted to the<br/>National Assembly</i> | <i>Adopted in<br/>Committee</i> | <i>Passed by the Na-<br/>tional Assembly</i> | <i>Promulgated</i> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------------------|--------------------|
| 1) Legislation on the amendment to Article 35 of the Constitution of 1 August 2004                                                                                                                                                                                                                             | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | Yes<br>17/12/04                              | No                 |
| 2) Legislation on the Ivorian Nationality Code as amended by Law No 72-852 of 21 December 1972                                                                                                                                                                                                                 | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | Yes<br>17/12/04                              | Yes<br>30/12/04*   |
| 3) Legislation on the amendment to article 26 of the Land tenure regime                                                                                                                                                                                                                                        | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | Yes<br>28/07/04                              | Yes<br>30/12/04*   |
| 4) Legislation on the establishment, organization and functions of the National Human Rights Commission in Côte d'Ivoire                                                                                                                                                                                       | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | Yes<br>03/04/04                              | Yes<br>30/12/04*   |
| 5) Legislation relating to the disclosure of the personal assets of the Head of State                                                                                                                                                                                                                          | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | Yes<br>28/07/04                              | Yes<br>30/12/04*   |
| 6) Legislation on the public funding of political parties and groups and electoral campaigns                                                                                                                                                                                                                   | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | Yes<br>28/07/04                              | Yes<br>30/12/04*   |
| 7) Legislation authorizing the President of the Republic to ratify the additional protocol A/SP1/6/89 amending and completing the provisions of article VII of the protocol, signed in Ouagadougou on 30 June 1989, concerning the free circulation of persons, the right of residence and settlement*.        | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | Yes<br>27/07/04                              | Yes<br>30/12/04*   |
| 8) Legislation authorizing the President of the Republic to ratify the additional protocol A/SP2/5/90 relating to the implementation of the third step (right of settlement) of the protocol concerning the free circulation of persons, the right of residence and settlement signed in Banjul on 29 May 1990 | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | No<br>Yes                                    | No<br>Yes          |
| 9) Legislation on Amnesty                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | 06/08/03                                     | 30/12/04*          |

\* Journal .Officiel spécial N° 2 du 30 décembre 2004.

| <i>Legislation</i>                                                                                            | <i>Adopted by the<br/>Government</i> | <i>Submitted to the<br/>National Assembly</i> | <i>Adopted in<br/>Committee</i> | <i>Passed by the Na-<br/>tional Assembly</i> | <i>Promulgated</i> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------------------|--------------------|
| 10) Legislation relating to the Identification of persons and Residence of foreign nationals in Cote d'Ivoire | Yes                                  | Yes                                           | No                              | Yes<br>23/04/04                              | Yes<br>30/12/04*   |
| 11) Legislation on the composition, organization and functions of the Independent Electoral Commission        | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | Yes<br>09/12/04                              | Yes<br>30/12/04*   |
| 12) Legislation setting the regime governing the Radio and Television media                                   | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | Yes<br>09/12/04                              | No<br>Yes          |
| 13) Legislation on the regime governing the Press                                                             | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | 09/12/04                                     | 30/12/04*          |
| 14) Legislation on the Status of the opposition parties                                                       | No                                   | No                                            | No                              | No                                           | No                 |
| 15) Legislation on the disclosure of the personal assets of elected personalities                             | No                                   | No                                            | No                              | No                                           | No                 |
| 16) Legislation against illegal enrichment                                                                    | No                                   | No                                            | No                              | No<br>Yes                                    | No<br>Yes          |
| 17) Legislation on naturalization                                                                             | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | 17/12/04                                     | 30/12/04*          |
| 18) Legislation on the organization of the referendum                                                         | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             | No                                           | No                 |
| 19) Legislation relating to the Compensation and rehabilitation of victims of war                             | Yes                                  | Yes                                           | Yes                             |                                              |                    |

## DECREES

| Draft decree                                                                                                           | Adopted by the Government |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 1) Decree on the establishment, organisation, functions of the National Identification Commission                      | Yes on 6 January 2004     |
| 2) Decree on the acquisition and format of the National identity card                                                  | Yes on 7 January 2004     |
| 3) Decree relating to the amendment of the decree on the establishment of the National Identification Office           | Yes in January 2004       |
| 4) Decree relating to the appointment of the Chairman of the National Identification Commission                        | Yes on 29 January 2004    |
| 5) Decree relating to the appointment of the Secretary General of the National Identification Commission               | Yes on 29 January 2004    |
| 6) Decree relating to the establishment of the Inter-ministerial Commission on the Media and its technical Secretariat | Yes on 19 August 2003     |

[Подлинный текст на английском языке]

## **Приложение II**

### **Осуществление Аккрского соглашения III**

**Двенадцатый доклад трехсторонней Группы контроля,  
охватывающий период с 15 по 28 февраля 2005 года**

#### **I. Введение**

1. Настоящий доклад подготовлен в соответствии с Аккрским соглашением III от 30 июля 2004 года, предусматривающим учреждение трехсторонней Группы контроля, которой было поручено следить за ходом осуществления Соглашения и представлять раз в две недели доклады об основных изменениях в мирном процессе в Кот-д'Ивуаре. Настоящий двенадцатый доклад охватывает период с 15 по 28 февраля 2005 года.

#### **II. Общий обзор**

2. За рассматриваемый период еще более усилилась напряженность в плане общей безопасности в результате серьезных угроз, создаваемых периодическими перемещениями войск обеих враждующих сторон, и столкновений организованных вооруженных группировок в западной части страны. Также поступали сообщения об увеличении числа этнических конфликтов на западе страны, о преследовании граждан и работников по оказанию гуманитарной помощи со стороны вооруженных сил на западе и на севере и о росте организованной преступности на всей территории страны, особенно в Абиджане. Своего апогея ситуация достигла 28 февраля 2005 года, когда в местечке Логуале в западной части Кот-д'Ивуара вспыхнула конфронтация между проправительственной группировкой ополченцев под названием ИДОЗКИ (Ивуарийское движение за освобождение запада Кот-д'Ивуара) и нейтральными силами. Их миссия состояла в «освобождении района от контроля со стороны повстанцев». Это нарушение «зоны доверия» привело к аресту войсками ООНКИ 87 лиц, при этом один военнослужащий ООНКИ был серьезно ранен. Двадцать восемь других, включая 5 боевиков «Новых сил» были, согласно сообщениям, убиты. Подробности об этом инциденте приводятся ниже в настоящем докладе.

3. В политическом плане существенного прогресса не произошло. Сохраняется тупиковая ситуация, при которой «Новые силы» отказываются вернуться в правительство и участвовать в процессе РДР, если не будут приняты определенные меры безопасности. 22 февраля 2004 года президент Гбагбо сделал публичное заявление относительно роли нейтральных сил, в котором он обвинил их в нежелании и неспособности разоружить «Новые силы» и в этой связи призвал к их выводу из Кот-д'Ивуара. В этом же заявлении он назвал Соглашение Лина-Маркуси «провалом» и также вновь подтвердил свою решимость поставить на референдум принятие поправки к статье 35 по вопросу о правомочности.

4. В экономическом плане деловая активность находится на самой низкой отметке с момента возникновения кризиса в сентябре 2002 года. События ноября прошлого года еще более ухудшили состояние экономики. 30 процентов малых и средних предприятий были уничтожены, значительно разрушены или закрыты, что привело к потере примерно 30 000 рабочих мест. Объем внутренней и внешней задолженности в настоящее время превышает ежегодные поступления от налогов.

### **III. События в рамках мирного процесса**

#### **Законодательные реформы**

5. Комитет по контролю продолжал связывать свои усилия с работой миссии Мбеки в деле пересмотра тех текстов законопроектов, которые воспринимались как не соответствующие букве и духу Соглашения Лина-Маркуси. Два эксперта по правовым вопросам, направленные президентом Мбеки, посетили Абиджан 20–23 февраля 2005 года для обмена мнениями и информацией по вопросам, касающимся оспариваемых законодательных документов.

6. Комитет по контролю продолжил свой обзор законодательных реформ с учетом заявления по данному вопросу, представленного «Г-7». Комитет встретился с руководством «Г-7» 24 февраля 2005 года для обсуждения хода рассмотрения отдельных законодательных документов и президентских декретов. Участники встречи подчеркнули необходимость уделения приоритетного внимания принятию всех требуемых мер для продвижения процесса проведения свободных, справедливых и транспарентных выборов. Они призвали Комитет по контролю в сотрудничестве с миссией Мбеки предпринять усилия по достижению национального консенсуса по соответствующим спорным вопросам. Они акцентировали внимание на вопросах, связанных с Независимой избирательной комиссией, Кодексом законов о гражданстве, идентификацией лиц и составом Конституционного совета (который наделен полномочиями определять правомочность кандидатов, подтверждать результаты выборов и регулировать связанные с выборами споры). Они также высказали обеспокоенность по поводу личной безопасности политических лидеров, безопасности их домов и помещений политических партий. Все эти вопросы были обсуждены и должны быть доведены до сведения миссии Мбеки, прибытие которой в Абиджан ожидается примерно во вторую неделю марта 2005 года. К докладу прилагается обновленный вариант таблицы с указанием законопроектов, предусмотренных Соглашением Лина-Маркуси.

#### **Военная ситуация**

7. За рассматриваемый период и НВСКИ, и боевики «Новых сил» периодически вторгались в «зону доверия». 20 февраля силы операции «Единорог» остановили транспортное средство, перевозившее боевиков «Новых сил» в «зону доверия». У них было конфисковано оружие, а один боевик был арестован и передан ОООНКИ.

8. 28 февраля 2005 года вооруженная группа напала на контрольно-пропускной пункт «Новых сил» в Логуале, к северу от «зоны доверия» на западе страны, обойдя позиции сил ОООНКИ в «зоне доверия». В состав вооруженной группы входили молодые бойцы, включая несколько детей. В ходе

столкновений пять боевиков «Новых сил» и 23 других гражданских лица были убиты. Восемьдесят семь молодых нападавших были задержаны миротворцами ООНКИ в Мане для их же собственной безопасности с целью последующей передачи правительственным властям, с тем чтобы в законном порядке привлечь их к суду. «Новые силы», осудившие этот инцидент как еще одно нарушение соглашения о прекращении огня, просили провести расследование и объявили о своем решении приостановить свое участие в проводимом процессе посредничества «с целью сосредоточить свои усилия на вопросах обороны и безопасности находящихся под их контролем районов и их населения».

### **Разоружение, демобилизация и реинтеграция**

9. В продолжение усилий по расширению диалога с «Новыми силами» по вопросу о РДР, южноафриканские посредники и представители ООНКИ, ПРООН, Всемирного банка и НКРДР посетили 25 февраля 2005 года объекты РДР в зонах, контролируемых НС. Из трех посещенных объектов два уже были восстановлены в 2004 году, а третьему был нанесен существенный ущерб после событий в ноябре прошлого года, и он нуждается в реконструкции. По завершении этой миссии «Новые силы» заявили о своем намерении провести внутренний семинар в Буаке для обсуждения своей позиции по Национальной программе РДР и условий ее осуществления в их зоне. Кроме того, Национальная комиссия по РДР при поддержке ООНКИ рассматривает возможность организации практикума с участием «Новых сил» и сил обороны и безопасности, с целью завершения подготовки и официального оформления Национальной программы по РДР в целом, включая ее компонент реорганизации армии. Премьер-министр также согласился пересмотреть состав и структуру НКРДР с учетом представительства «Новых сил» в Национальной комиссии и руководства самой Комиссии. К сожалению, в результате недавних событий 28 февраля 2005 года в западной части страны и решения «Новых сил» приостановить свое участие в предпринимаемых посреднических усилиях, вероятнее всего, эти запланированные действия будут отсрочены, что повлияет на начало процесса РДР.

10. Помимо существующих политических препятствий и препятствий в плане безопасности, первоочередным вопросом по-прежнему является надлежащее финансирование. Из общей сметной (пересмотренной) суммы расходов на программу РДР в размере 150 млн. долл. США Всемирный банк обязался выделить приблизительно 85 млн. долл. США (которые еще должны быть утверждены его Советом управляющих), другие доноры предоставили через ПРООН безвозмездные ссуды в размере 12 млн. долл. США (Франция, ПРООН, Европейский союз, Япония, Бельгия), правительство уже израсходовало 12 млн. долл. США и взяло обязательства на сумму в 20 млн. долл. США в 2005 году. Дефицит бюджета РДР, по оценкам, составляет порядка 21 млн. долл. США, и эта цифра, вероятно, увеличится, если правительство по-прежнему будет сталкиваться с нынешней крайне сложной финансовой ситуацией.

11. МПП приступила к переговорам с НКРДР с целью передачи своих технических знаний и ноу-хау по вопросам процесса РДР, связанным с продовольствием. МККК в сотрудничестве с ЮНИСЕФ приступил к выявлению и сбору детей — бывших комбатантов. Они также занимаются вопросами репатриации некоторых иностранных детей — бывших комбатантов в их страны.

12. 19 февраля 2005 года в Мане был начат процесс предотвращения участия, демобилизации и реинтеграции (ПДР) детей, являющихся бывшими членами вооруженных групп и сил в западном регионе Кот-д'Ивуара. ЮНИСЕФ организовал церемонию в сотрудничестве с Домом ребенка Буаке и «Новыми силами». Основные участники напомнили о важности защиты детей во время конфликта и признания их права на образование и безопасность.

#### **Вооруженные группировки и ополченцы**

13. Сеть патриотических организаций, студенческих организаций и ополченцев продолжала свою активную деятельность в Абиджане со всеми вытекающими негативными последствиями для обстановки безопасности в столице. В связи с деятельностью ополченцев и других вооруженных групп в других крупных городах и все большим риском возникновения конфронтации между этими группами и местным населением премьер-министр создал рабочую группу в составе начальника штаба НВСКИ, командующих национальной жандармерией и полицией, Председателя НКРДР, Командующего силами ООНКИ и комиссара гражданской полиции. На первом заседании 15 февраля 2005 года был разработан план действий по роспуску и разоружению этих групп ополченцев в качестве составного элемента процесса РДР и меры, соответствующей положениям Аккрского соглашения III. Также было принято решение разработать правовые рамки, регулирующие работу частных охранных предприятий.

#### **Гуманитарная ситуация**

14. Существующая обстановка небезопасности, политический тупик, продолжающиеся нарушения прав человека и значительный спад экономики привели к возникновению опасной и нестабильной гуманитарной ситуации. Более 700 000 детей по-прежнему не посещают школы; до сих пор не функционируют примерно 60 процентов учреждений здравоохранения; по-прежнему насчитывается от 500 000 до 700 000 перемещенных внутри страны лиц, которые не получают достаточной помощи и защиты от местных властей и международного сообщества. В результате высокого уровня безработицы и нищеты наблюдается рост проституции среди молодых женщин, особенно относящихся к числу перемещенных внутри страны лиц. Напряженность между общинами и внутри общин, связанная с гражданством или этническим происхождением, приводит к конфликтам в различных районах страны, особенно в западной части. Предполагалось, что в 2005 году приблизительно 500 000–600 000 детей будут посещать школы на севере страны при поддержке правительства. Однако после событий в ноябре прошлого года и несмотря на давление со стороны международного сообщества, правительство заявляет, что оно не может в сложившихся условиях организовать проведение экзаменов и восстановить школьное обучение в контролируемых повстанцами районах на севере страны. Министр образования ясно заявил, что правительство не будет участвовать в организации школьных экзаменов и не будет поддерживать школьное обучение в новом учебном году до объединения страны.

#### **Действия «Новых сил»**

15. За отчетный период «Новые силы» продолжали создавать государственный аппарат. Был учрежден военный совет для управления районами, находящимися под контролем «Новых сил». Были созданы пять новых военных зон, в

результате чего их общее число в контролируемых «Новыми силами» районах составило 11, и были назначены командующие этими новыми зонами. В рамках своей деятельности по реорганизации «Новые силы» также создали Полицейскую академию и приступили к набору в полицейские силы. Также был учрежден банк для управления финансами в Буаке. Эти последовательные и демонстративные шаги «Новых сил», направленные на «автономизацию» находящихся под их контролем районов, ведут к постепенному усилению фактического разделения страны.

#### **IV. Заключение**

16. Недавнее усиление столкновений между группами ополченцев и боевиками «Новых сил» может привести лишь к дальнейшему осложнению мирного процесса. Март явится определяющим периодом, поскольку спорный законопроект о референдумах будет вновь представлен Национальному собранию, президентский декрет о запрещении всех демонстраций истечет 13 марта 2005 года, а нынешний мандат ООНКИ должен быть пересмотрен и возобновлен. Учрежденная по решению Африканского союза миссия Мбеки продолжает предпринимать впечатляющие и целенаправленные усилия с целью преодоления существующего тупика и продвижения вперед. Тем не менее, учитывая очевидный дефицит времени для подготовки выборов в октябре 2005 года и масштабность задач, которые предстоит выполнить, нам остается лишь подчеркнуть необходимость поиска эффективных решений для обеспечения проведения выборов в намеченные сроки. Уже сейчас, при наличии коллидирующих притязаний на то, кто будет держать в своих руках рычаги правления в отсутствие намеченных выборов, все должно быть сделано для обеспечения того, чтобы такой взрывоопасной ситуации не возникло.

*(Подписано от имени Группы)* Посол Раф Увечуэ  
Председатель  
28 февраля 2005 года

## Добавление

[Подлинный текст на французском языке]































